

Android Studio 2020.3.1を日本語化する

Android Studioの日本語化プロジェクトは、元となった開発ツールであるJetBrains社のIntelliJ IDEAの日本語化プロジェクトの副産物として提供されていました。しかし、2021年9月現在、公式の配布が停止されています。

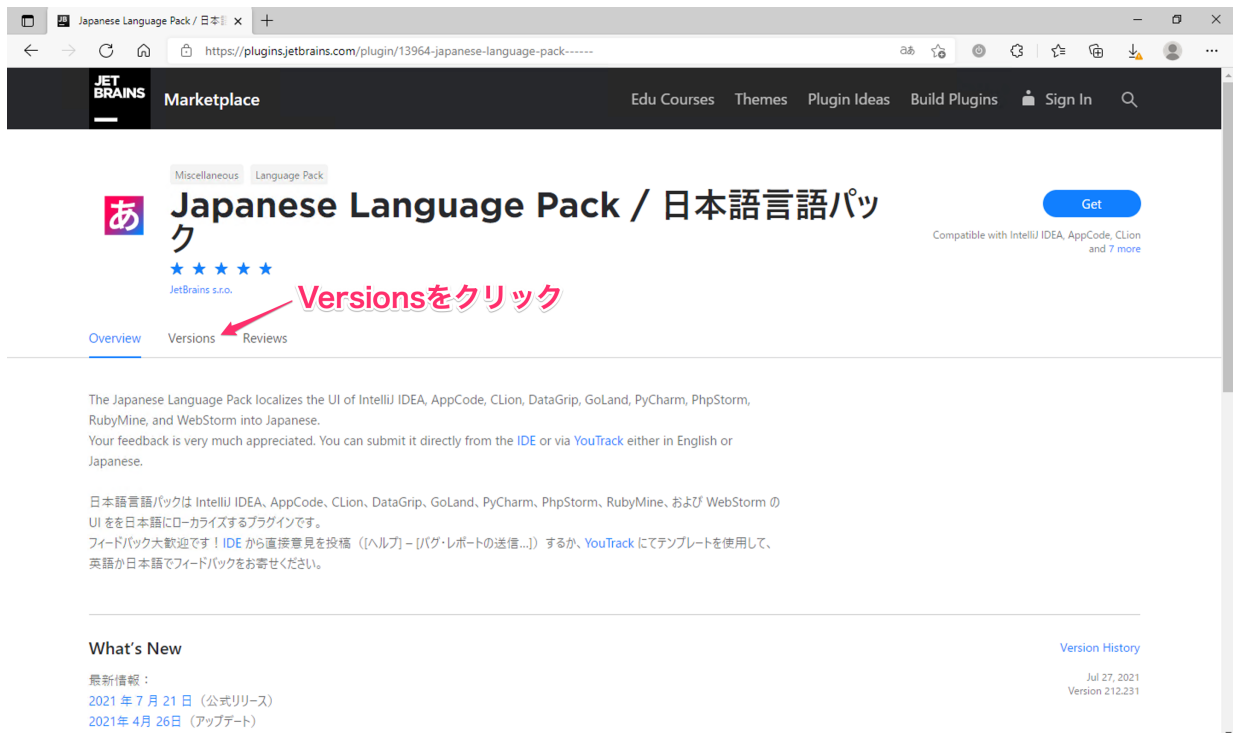
本資料では、IntelliJ IDEA向けに配布されている日本語化プラグインを、Android Studio 2020.3.1にインストールする方法を紹介します。

日本語化プラグインをダウンロードする

Android Studio内のプラグイン検索では日本語化プラグインを見つけられませんが、JetBrainsが配布しているIntelliJ IDEA向けのプラグインをブラウザで見つけることができます。次のURLを開いてください。

- <https://plugins.jetbrains.com/plugin/13964-japanese-language-pack----->
 - 末尾のハイフンは6つです

次のようなプラグインのページが現れたら、【Versions】のタブをクリックします。

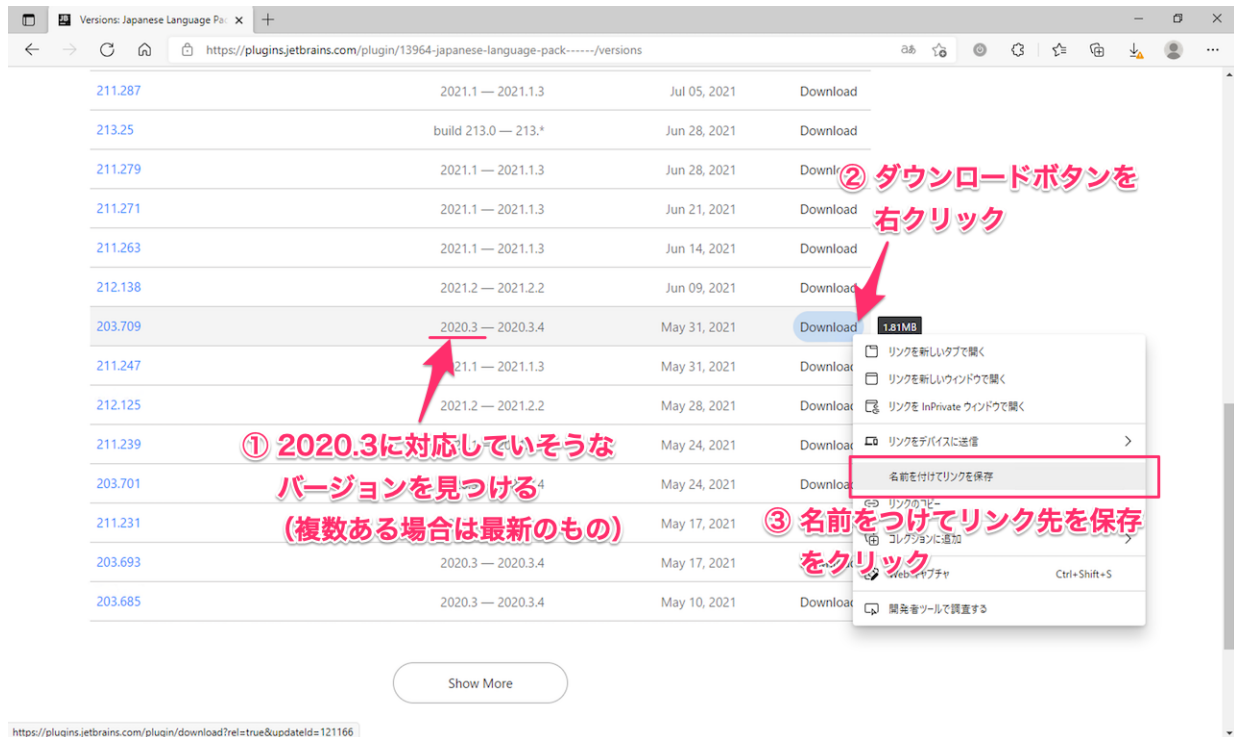


The screenshot shows the JetBrains Marketplace page for the Japanese Language Pack plugin. The page title is "Japanese Language Pack / 日本語言語パック". There is a "Get" button and a note "Compatible with IntelliJ IDEA, AppCode, CLion and 7 more". Below the title, there are tabs for "Overview", "Versions", and "Reviews". A red arrow points to the "Versions" tab with the text "Versionsをクリック". The "Versions" tab is active, showing a list of versions with dates and update information.

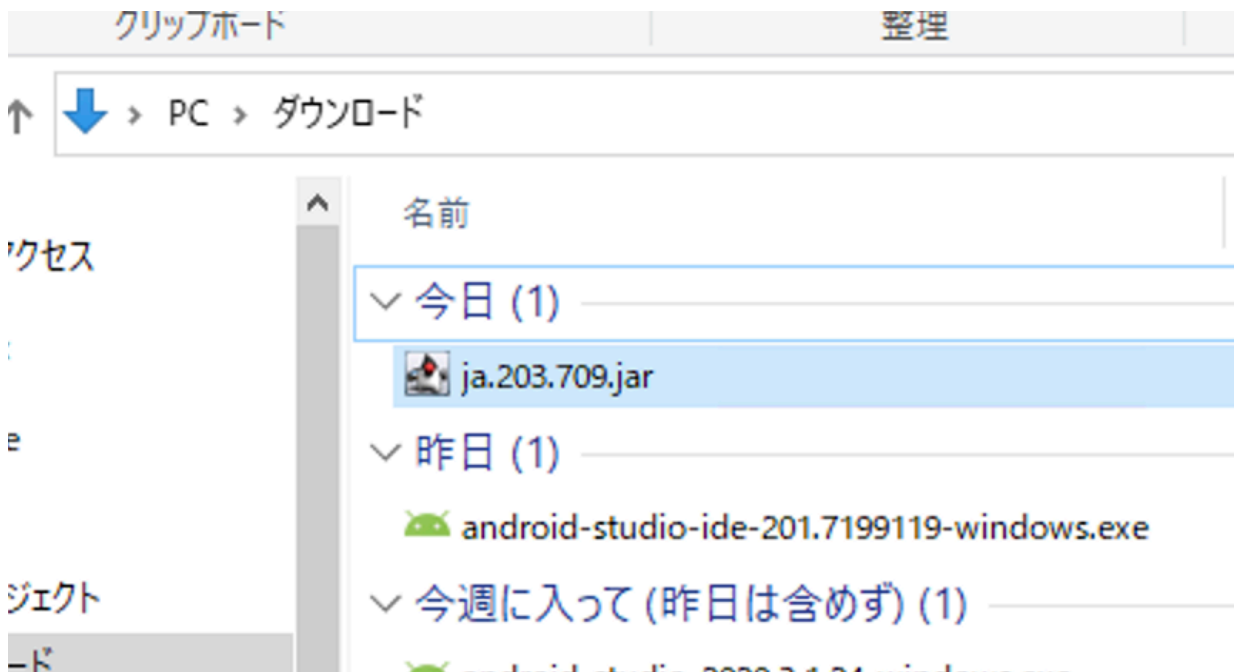
Version	Release Date
2021年7月21日 (公式リリース)	Jul 27, 2021 Version 212.231
2021年4月26日 (アップデート)	
2021年3月4日 (アップデート)	

すると、プラグインのバージョン一覧が現れます。【Show More】のボタンをクリックしつ

つ下のほうを見ていくと、バージョン2020.3に対応しているものがありますので、
【Download】ボタンを右クリックして、【名前をつけてリンク先を保存】をクリックしましょう（左クリックだと失敗します）。保存先は分かりやすければどこでも構いません。



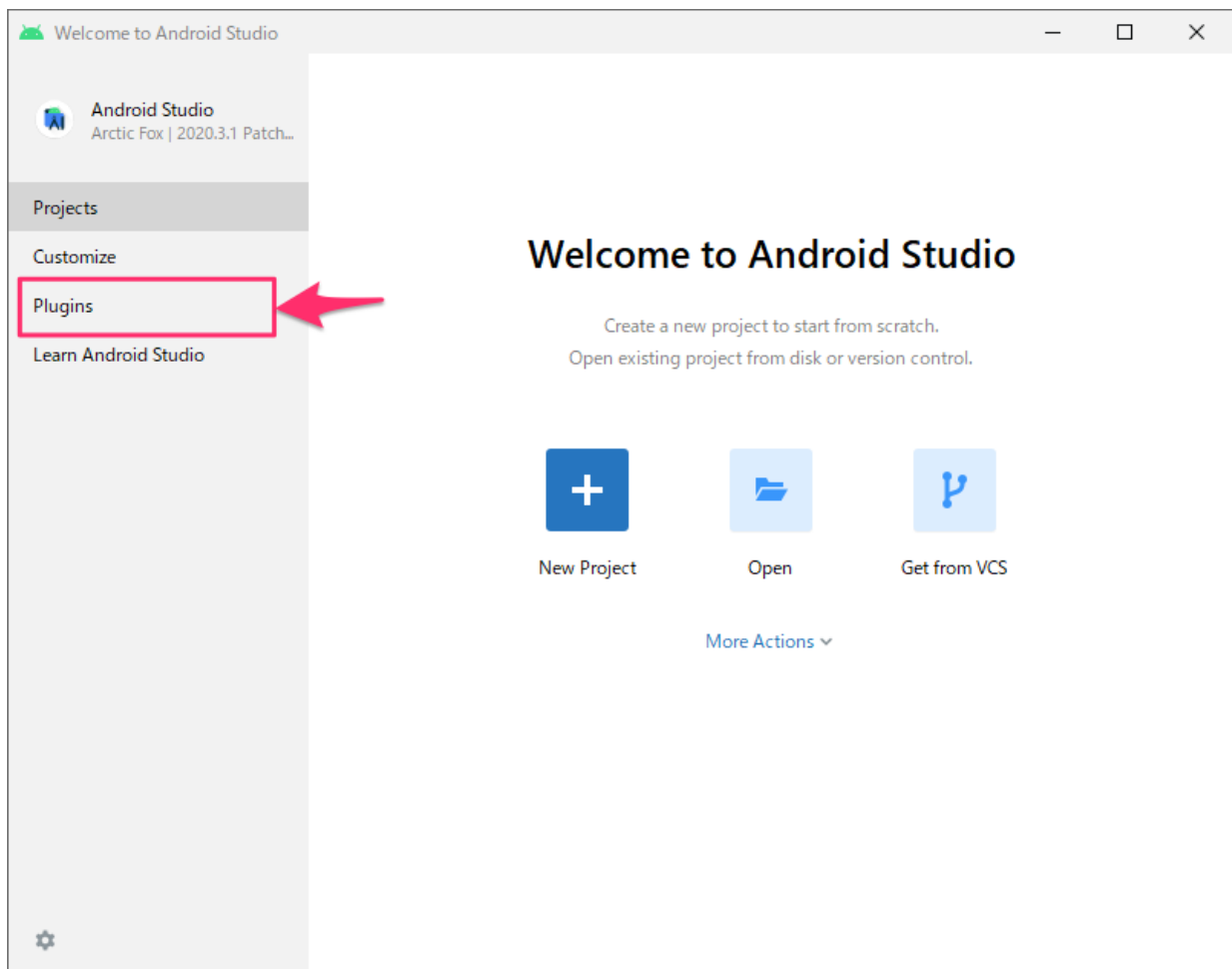
ダウンロードしたファイルは `ja.203.709.jar` のような名前になっているはずです。



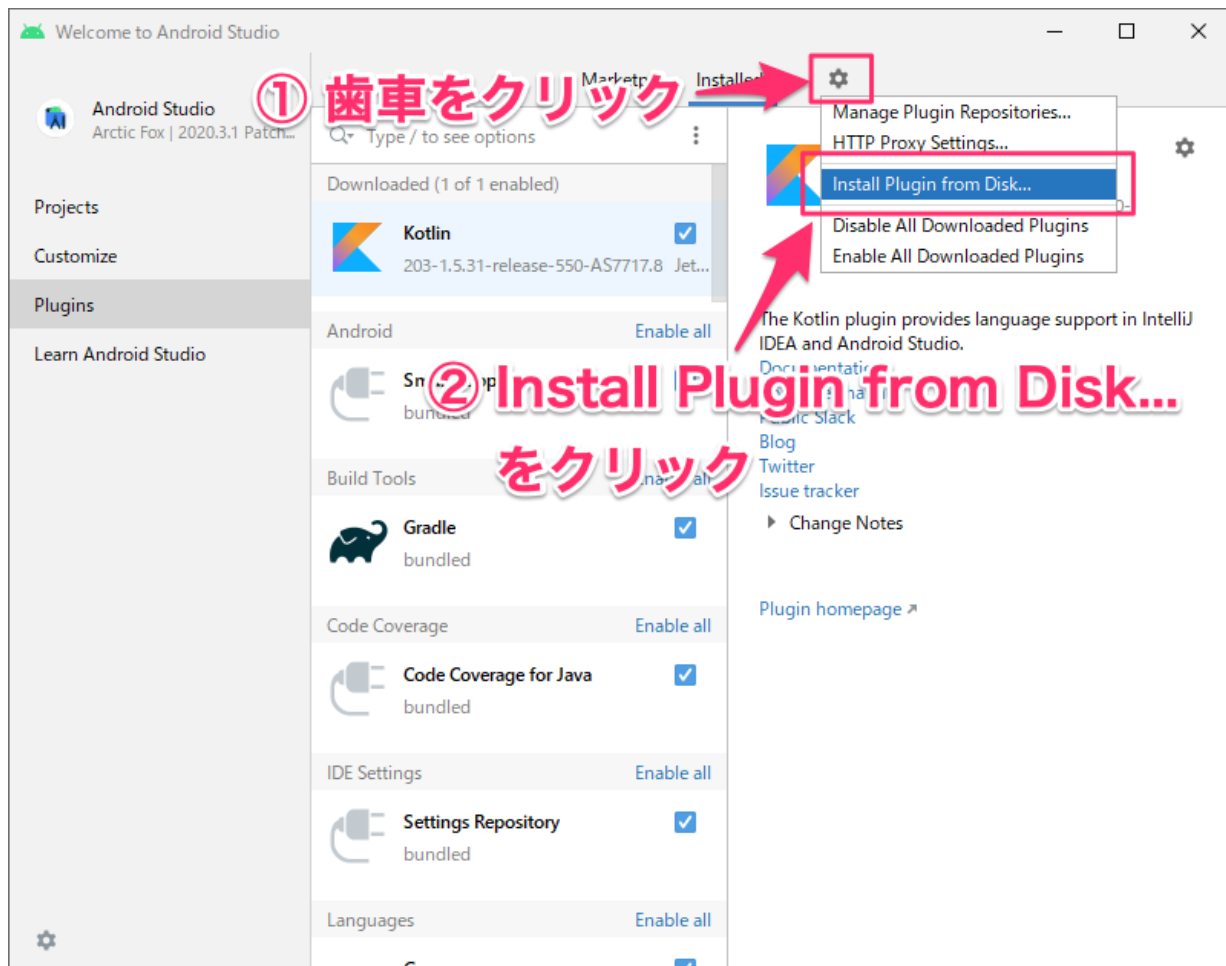
日本語化プラグインをインストールする

それでは、先ほどダウンロードしたプラグインのファイルを、Android Studioにインストールします。

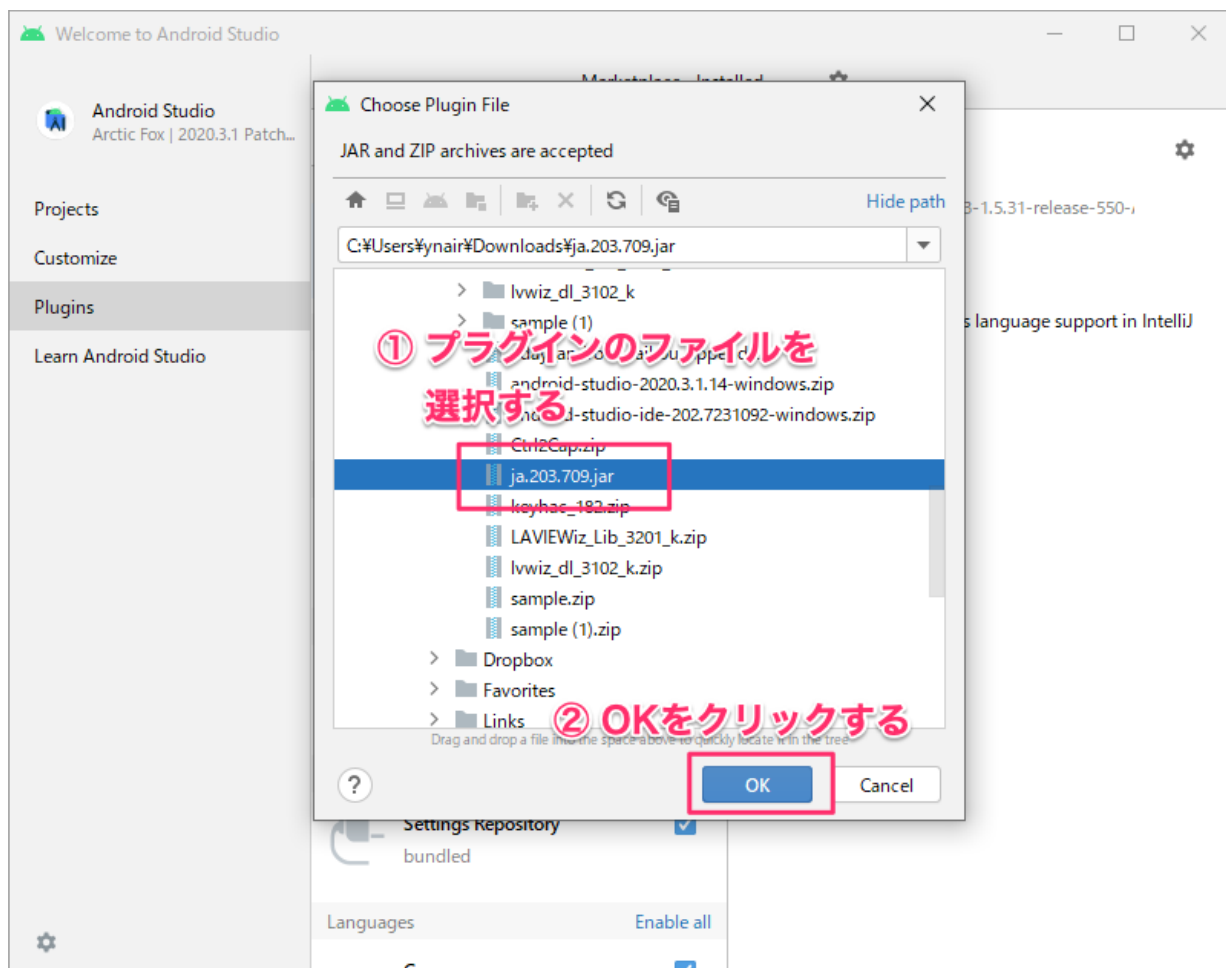
Android Studioを起動すると、「Welcome to Android Studio」の画面に【Plugins】という項目があるので、これをクリックします。



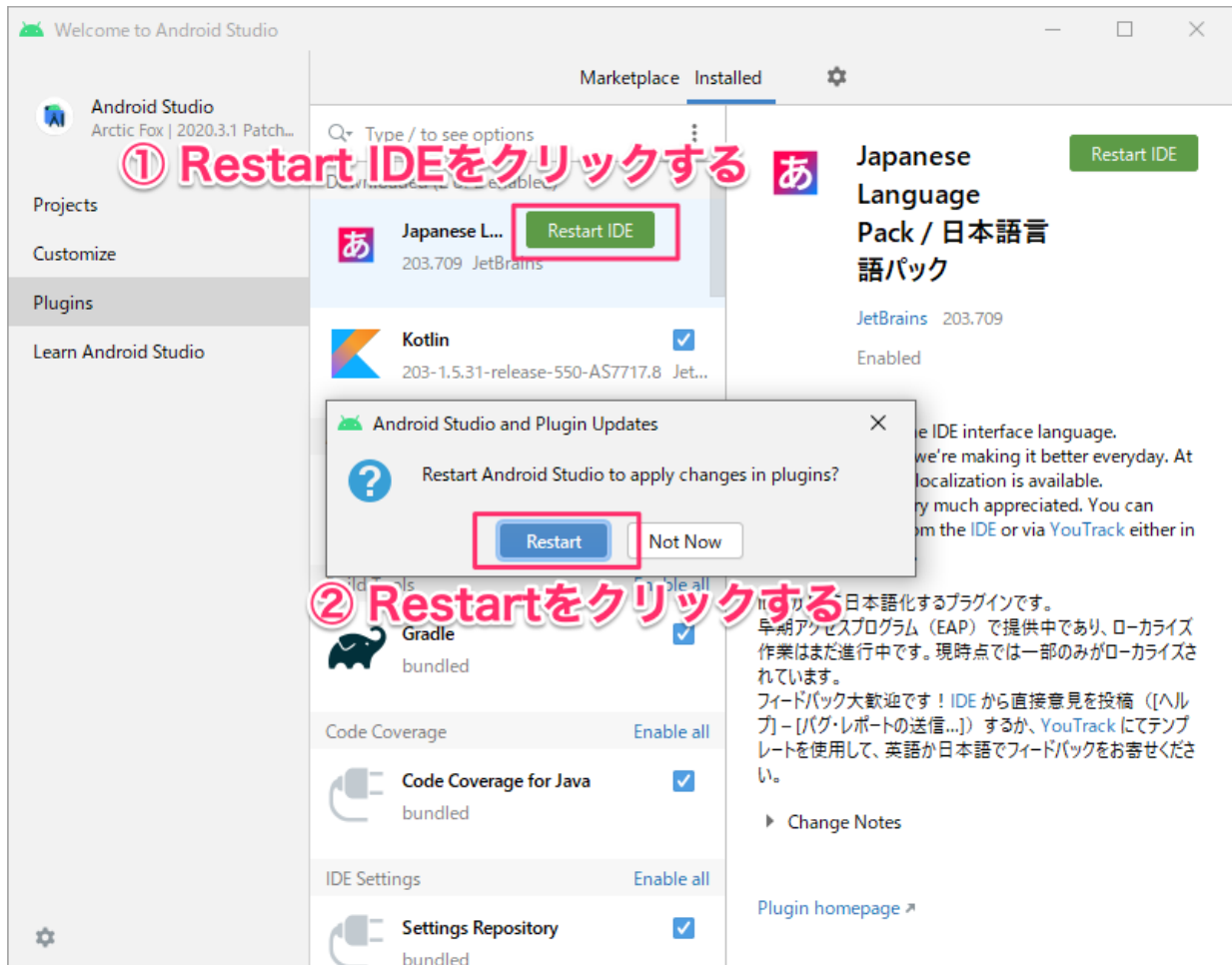
プラグインの設定画面が表示されたら、「Installed」タブの隣にある歯車をクリックして、現れたメニューの【Install Plugin from Disk...】をクリックします。



すると、プラグインのファイルを選択する画面が現れるので、先ほどダウンロードしたファイルを選択して、【OK】ボタンをクリックします。

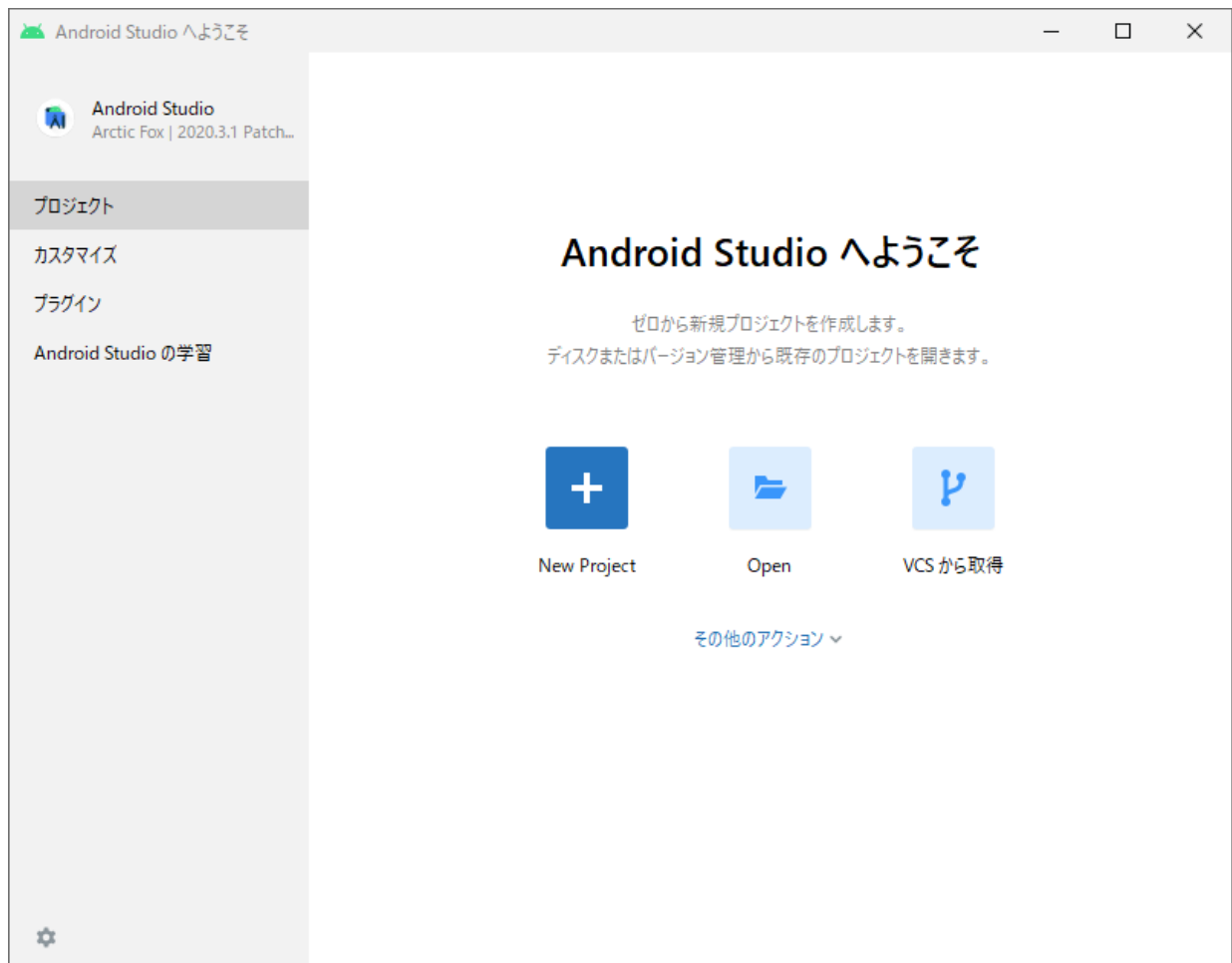


元の画面に戻ると、「Installed」タブに「Japanese Language Pack / 日本語言語パック」が増えています。【Restart IDE】ボタンが表示されているのでクリックすると、さらに確認のダイアログが現れるので、【Restart】をクリックします。



Android Studioが再起動するので、少し待ちます。

再起動が成功すると、日本語化された「Android Studioへようこそ」の画面を見られます。



これで、日本語化プラグインの導入は完了です。プラグインは自動でアップデートされない
ので、ときどき同様の手順で新しいプラグインをインストールするとよいでしょう。